

DE

Wichtiger Hinweis!

Arbeiten an elektrischen Anlagen und elektrischen Betriebsmitteln dürfen nur von einer Elektrofachkraft vorgenommen werden. Unbedingt vor Beginn der Montage elektrische Leitungen spannungsfrei schalten. Vor oder während der Installation sind die nachstehend aufgeführten Installationsvorschriften zu beachten bzw. einzuhalten.

Achtung, unbedingt lesen! Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung der Anleitung verursacht werden, erlischt der Garantieanspruch. Für Folgeschäden, die daraus resultieren übernehmen wir keine Haftung. Diese Bedienungsanleitung ist vor Inbetriebnahme des Produktes genauestens durchzulesen.

Kunststoff-Sicherheitsleuchte

Sicherheitsleuchte gem. DIN EN 60598-1, DIN EN 60598-2-22, DIN EN 1838

Technische Daten

t _a :	-5° C bis +40° C
Leuchtmittel:	LED
Batterie:	3,2V / 3,0Ah LiFePO4
Anschlussklemmen:	1,5mm ²
Schutzklasse:	II
Schutzart:	IP 40

Wichtig: Die Lichtquelle und der Akku dieser Leuchte darf nur vom Hersteller oder einem von ihm beauftragten Servicetechniker oder einer vergleichbar qualifizierten Person ersetzt werden. Wenn die Nennbetriebsdauer nicht mehr erreicht wird ist der entsprechende RPOWER®-Akku zu erneuern. Bei Batteriewechsel alten Akku nicht im Hausmüll entsorgen!



Zur Reinigung keine Lösungsmittelhaltigen Reiniger verwenden!

EN

Important information!

These instructions are intended solely for trained electricians or the installation company responsible. The installation requirements listed below must be noted and observed before and during installation.

Caution! Claims for warranty cannot be lodged in the event of damage caused by non-observance of these instructions. We do not accept any liability for follow-on damage resulting from this. These operating instructions must be read very thoroughly before commissioning the product.

Plastic emergency luminary

Emergency luminaire for marking of escape and rescue routes according to DIN EN 60598-1, DIN EN 60598-2-22, DIN EN 1838 for wall mounting

Technical specifications

t _a :	-5° C bis +40° C
Illuminant:	LED
Battery:	3,2V / 3,0Ah LiFePO4
Terminals:	1,5mm ²
Insulation class:	II
Protection category:	IP 40

Important: The light source and the battery contained in this luminaire shall only be replaced by the manufacturer or his service agent or a similar qualified person. If the nominal operating time is no longer achieved, the corresponding RPOWER® battery must be replaced. When changing the battery, do not dispose of the old battery in the household waste!



Don't clean with acid cleaners!

FR

Consigne importante!

Cette notice d'utilisation s'adresse seule à un électricien enseigné ou à une entreprise d'installation. Avant ou pendant l'installation, les instructions d'installation doivent être observées et appliquées.

Attention! Pour tous dommages résultant du non-respect de cette notice d'utilisation la garantie s'éteint. Nous déclinons toute responsabilité pour les dommages consécutifs! Cette notice d'utilisation doit être lue attentivement avant la mise en service du produit.

Luminaire de sécurité en polycarbonate

Luminaire de sécurité selon DIN EN 60598-1, DIN EN 60598-2-22 et DIN EN 1838 pour la signalisation de voies d'évacuation et de secours

Données techniques

t _a :	-5° C bis +40° C
Lampes:	LED
Batterie:	3,2V / 3,0Ah LiFePO4
Terminaux:	1,5mm ²
Classe de protection:	II
Type de protection:	IP 40

Important: La source lumineuse de ce luminaire ne peut pas être remplacé; lorsque la source de lumière a atteint sa fin de vie, toute la lampe doit être remplacée. Si la durée de fonctionnement nominale n'est plus atteinte, la batterie RPOWER® correspondante doit être remplacée. Lors du remplacement des piles, ne jetez pas l'ancienne pile avec les ordures ménagères!



Ne pas utiliser de solvants pour le nettoyage du luminaire!

SE

Viktig information!

Dessa instruktioner är endast avsedda för utbildade elektriker eller ansvarigt installationsföretag. Installationskraven listade nedan måste noteras och observeras före och under installationen.

Varning! Anspråk på garanti kan inte göras i händelse av skada orsakas av att dessa instruktioner inte har följts. Vi tar inget ansvar för följdskador till följd av detta. Denna bruksanvisning måste läsas mycket noggrant innan produkten tas i drift.

Nödbelysning i plast

Nödarbmatör för markering av utrymnings- och räddningsvägar enligt DIN EN 60598-1, DIN EN 60598-2-22, DIN EN 1838 för väggmontage

Tekniska specifikationer

t _a :	-5° C bis +40° C
Ljuskälla:	LED
Batteri:	3,2V / 3,0Ah LiFePO4
Terminaler:	1,5mm ²
Isoleringsklass:	II
Skyddsklass:	IP 40

Viktigt: Ljuskällan och batteriet som ingår i denna och batteriet som ingår i denna armatur ska endast bytas ut av tillverkaren eller dennes serviceombud eller en likvärdigt kvalificerad person. Om den nominella drifttiden inte längre uppnås, motsvarande RPOWER®-batteri måste bytas ut. När batteriet byts, släng inte det gamla batteriet i hushållsavfallet!



Rengör inte med syrabaserade rengöringsmedel!

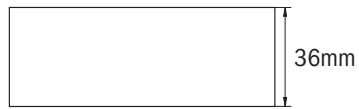
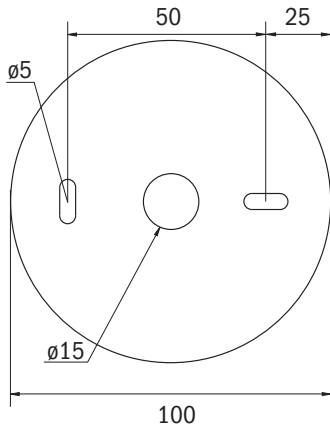
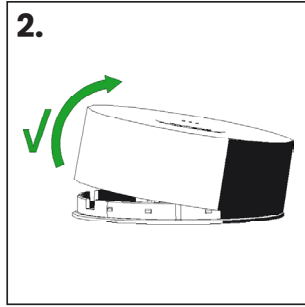
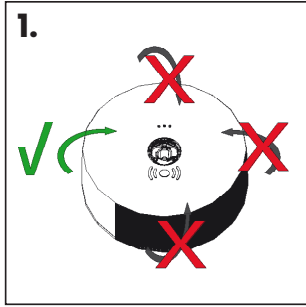


SpotLux 2

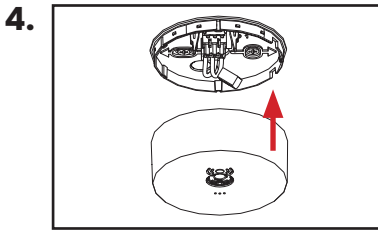
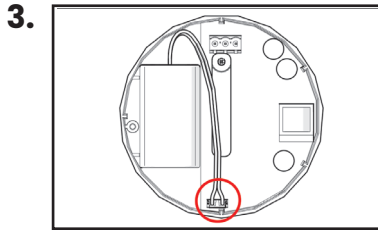
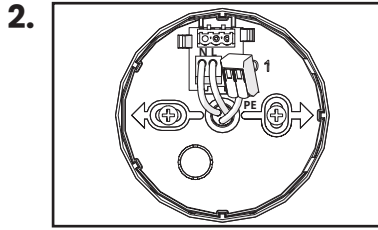
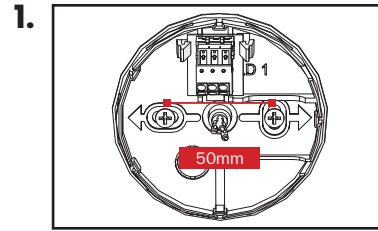
Manual för AT-armatur



Öppna armaturen



Utvändigt montage



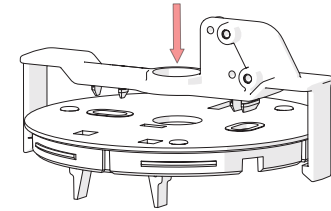
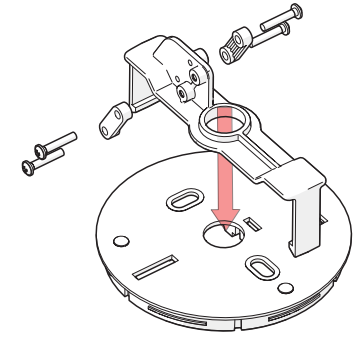
230V

Nätförsörjningen måste stängas av under installationen

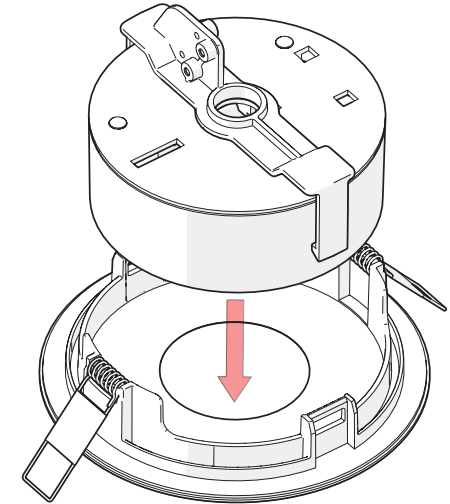
Anslut batteri (för fristående armaturer). Pressa in hela kåpan som innehåller elektroniken på den monterade armaturkroppen.

Montage med infällnadsram

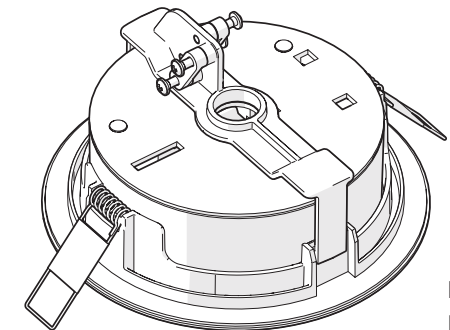
1



2

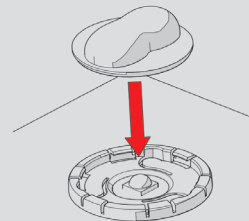


3

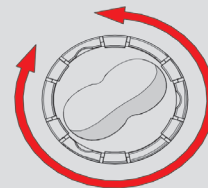


INFÄLLNADSMÅTT
Diameter 114mm

Montering av lins



Klicka in linsen i hållaren



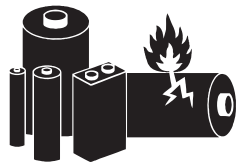
vrid på linsen för att rikta ljuset



Utrymningsväg



Öppna ytor



UN 3481

PHONE: +49 6106 660 280

		Kort funktionstest av batteriet.
		Funktionstest av ljuskälla och batteri.
		3h drifttidstest.
		RESET
		Tidsinställt 3h drifttidstest (Startas efter 24h)
		RESET

		OK
 	 	Tidsinställt 3h drifttidstest pågår.
 	 	Funktionstest av ljuskälla och batteri pågår.
 	 	3h drifttidstest pågår.
 	 	Test avbrutet pga nätbortfall ? ?
 	 	Batterifel vid 3h drifttidstest.
 	 	Batterifel vid funktionstest.
 	 	Ljuskällefel vid funktionstest.
 	 	Ljuskällefel vid 3h drifttidstest.